
Kabli za prenosno ozemljilno in kratkostično opremo

Cables for portable earthing and short-circuiting equipment

Leitungen für ortsveränderliche Erdungs- und KurzschlieÙ-Einrichtungen

Câbles d'équipements portables de mise à la terre et de court-circuit

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN IEC 61138:2026

ICS:

29.060.20	Kabli	Cables
-----------	-------	--------

oSIST prEN IEC 61138:2026	en
----------------------------------	-----------

Sample Document

get full document from standards.iteh.ai



20/2297/CDV

COMMITTEE DRAFT FOR VOTE (CDV)

PROJECT NUMBER: IEC 61138 ED4	
DATE OF CIRCULATION: 2026-07-10	CLOSING DATE FOR VOTING: 2026-10-02
SUPERSEDES DOCUMENTS: 20/2242/CD, 20/2262A/CC	

IEC TC 20 : ELECTRIC CABLES	
SECRETARIAT: Germany	SECRETARY: Mr Walter Winkelbauer
OF INTEREST TO THE FOLLOWING COMMITTEES: TC 78	HORIZONTAL FUNCTION(S):
ASPECTS CONCERNED: Electricity transmission and distribution, Safety	
☒ SUBMITTED FOR CENELEC PARALLEL VOTING	☐ NOT SUBMITTED FOR CENELEC PARALLEL VOTING
Attention IEC-CENELEC parallel voting The attention of IEC National Committees, members of CENELEC, is drawn to the fact that this Committee Draft for Vote (CDV) is submitted for parallel voting. The CENELEC members are invited to vote through the CENELEC online voting system.	

This document is still under study and subject to change. It should not be used for reference purposes.

Recipients of this document are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Recipients of this document are invited to submit, with their comments, notification of any relevant "In Some Countries" clauses to be included should this proposal proceed. Recipients are reminded that the CDV stage is the final stage for submitting ISC clauses. (SEE [AC/22/2007](#) OR [NEW GUIDANCE DOC](#)).

TITLE:

Cables for portable earthing and short-circuiting equipment

PROPOSED STABILITY DATE: 2033

NOTE FROM TC/SC OFFICERS:

Copyright © 2026 International Electrotechnical Commission, IEC. All rights reserved. It is permitted to download this electronic file, to make a copy and to print out the content for the sole purpose of preparing National Committee positions. You may not copy or "mirror" the file or printed version of the document, or any part of it, for any other purpose without permission in writing from IEC.

Link to Committee Draft for Vote (CDV) online document:

[Click here](#)

How to access

This link leads you to the Online Standards Development (OSD) platform for National Mirror Committee's (NMC) comments. The project draft may be found further down this document.

Resource materials

We recommend NCs to review the available materials to better understand the member commenting on the OSD platform. This includes the:

- [OSD NC roles overview](#)
- [How to add and submit comments to the IEC](#)

Contact

Should you require any assistance, please contact the [IEC IT Helpdesk](#).

CONTENTS

Contact	2
CONTENTS	1
FOREWORD	3
1 Scope	5
2 Normative references	5
3 Terms and definitions	6
4 General requirements for the construction of cables	6
4.1 Conductors	6
4.1.1 Material	6
4.1.2 Construction	7
4.1.3 Check of construction	7
4.1.4 Electrical resistance	7
4.2 Separator between conductor and covering	7
4.3 Covering	7
4.3.1 Material	7
4.3.2 Colour of covering	7
4.3.3 Application to the conductor	7
4.3.4 Thickness	8
4.3.5 Tests	8
4.3.6 Requirements for non-electrical tests of covering	9
5 Marking	12
5.1 Indication of origin	12
5.2 Indication of code designation and cross-sectional area of the conductor	12
5.3 Continuity of marks	12
5.4 Durability	12
5.5 Legibility	12
6 Tests on completed cables	13
6.1 General	13
6.2 Electrical properties	13
6.2.1 General	13
6.2.2 Voltage test	13
6.2.3 Spark test	13
6.3 Overall dimensions and ovality	13
6.4 Flexibility test	14
6.4.1 General	14
6.4.2 Test for cables with copper conductors	14
6.4.3 Test for cables with aluminium conductors	14
6.5 Optional clashing test	14
7 Guide to the use of the cables	17
Annex A (normative) Clashing test	19
A.1 Preparation of test pieces	19
A.2 Apparatus and test conditions	19
A.3 Procedure	19
A.4 Expression of results	19
Bibliography	21

IEC CDV 61138 © IEC 2026

Figure A.1 – Impact test apparatus (vertical impact)	20
Table 1 – General data for Types 61138 IEC 60110, 60150, 60155 and 60165	8
Table 2 – General data for Types 61138 IEC 60210, 60250, 60255 and 60265	8
Table 3 – Requirements for the non-electrical tests for PVC/ST11 and SiR covering	9
Table 4 – Code designation	12
Table 5 – Requirement for test voltages	13
Table 6 – Requirements for the static flexibility test	14
Table 7 – Tests for Types 61138 IEC 60110 and 60210 (EPR covering)	15
Table 8 – Tests for Types 61138 IEC 60150, 60155, 60250 and 60255 (PVC covering)	16
Table 9 – Tests for Types 61138 IEC 60165 and 60265 (SiR insulation)	17
Table A.1 – Height of fall	19

Sample Document

get full document from standards.iteh.ai

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

Cables for portable earthing and short-circuiting equipment

FOREWORD

1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.

2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.

3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.

4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.

5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.

6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.

7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.

8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.

9) IEC draws attention to the possibility that the implementation of this document may involve the use of (a) patent(s). IEC takes no position concerning the evidence, validity or applicability of any claimed patent rights in respect thereof. As of the date of publication of this document, IEC had not received notice of (a) patent(s), which may be required to implement this document. However, implementers are cautioned that this may not represent the latest information, which may be obtained from the patent database available at <https://patents.iec.ch> and 9) IEC draws